**Skater Hockey**
**Inline Hockey**

# Match Sheet
# Spielbericht
# Rapport de jeu
# Rapporto di gara

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Bienne Seelanders II | 1L |
| CLUB 2 | Fight Pigs Gersau | 1L |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo | Mettmoos - Bienne | Date / Datum<br>Date / Data | 15.09.2019 |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio | 14:00 | End / Ende<br>Fin / Fine | 16:00 |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara | CB45 | | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer<br>Spectateurs / Spettatori | 55 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper<br>Chronométreur | 207578 | ROUILLER Jean-Marc | |
| Official scorer<br>Marqueur | 207801 | KOLLROS Catherine | |
| Referee 1<br>Arbitre 1 | 207022 | BRÖNIMANN Martin | |
| Referee 2<br>Arbitre 2 | 207415 | ARRIGONI Brenno | |
| Tech, Director<br>Directeur tech. | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 0 | 2 |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 2 | 1 |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo | 3 | 2 |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup. | 0 | 1 |
| Penalty /<br>Rigori | 0 | 0 |

| FINAL | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| | 5 | 6 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Fight Pigs Gersau

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Bienne Seelanders II

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | X | X | X | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 17 | C | KOLLROS Nicolas | | | | 202649 |
| 86 | A | BUONANNO Elia | | | | 99199 |
| 23 | G | HUMAIR Alexandre | | | | 204196 |
| 1 | G | ZIGERLI Julien | | | | 209046 |
| 26 | | GAMBONI Willy | | | | 2188 |
| 10 | | GAMBONI Kévin | | | | 203386 |
| 27 | | VIONNET Julien | | | | 213386 |
| 16 | | GUMY Julien | | | | 98304 |
| 88 | | ROUILLER Jonathan | | | | 203187 |
| 11 | | BASSI Jonathan | | | | 208332 |
| 15 | | MAILLARD Julien | | | | 216745 |
| 59 | | HARTMANN Joël | | | | 219786 |
| 91 | | HIRT Dominic | | | | 206013 |
| 71 | | SCHWINGRUBER Alain | | | | 202598 |
| 96 | | MANI Lukas | | | | 212291 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 94110 |
|---|---|---|---|
| | BASSIN Mathieu | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 28:51 | 96 | 71 | 1 | | | | |
| 33:13 | 17 | 86 | 2 | | | | |
| 40:21 | 10 | 16 | 3 | | | | |
| 47:04 | 96 | | 4 | | | | |
| 57:04 | 17 | 86 | 5 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 5 |
| TIME OUT | | | | | | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 06:58 | 11 | 2 | 07:54 | E |
| 38:00 | 16 | 2 | 40:00 | A |
| 51:46 | 27 | 2 | 52:36 | E |
| 59:06 | 10 | 2 | 59:45 | I |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| TOTAL | | | 8 min | |

## 2 Fight Pigs Gersau

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | X | X | X | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 15 | C | HÄUSLER Damian | | | | 80052 |
| 8 | A | BETSCHART Lukas | | | | 80012 |
| 39 | G | MÄRCHY Stefan | | | | 219522 |
| | G | | | | | |
| 11 | | MÄRCHY Lukas | | | | 80905 |
| 91 | | HÄUSLER Philippe | | | | 80053 |
| 86 | | HABEGGER Dario | | | | 216951 |
| 13 | | ULRICH Carlo | | | | 80107 |
| 94 | | GRAF Armando | | | | 216706 |
| 9 | | CAMENZIND Roland | | | | 80034 |
| 88 | | SCHELBERT Erich | | | | 80216 |
| 77 | | BETSCHART Tobias | | | | 80901 |
| 71 | | MÜLLER Stefan | | | | 216402 |
| 55 | | EGLOFF Severin | | | | 204223 |
| 98 | | SUTER Yanick | | | | 80909 |

| COACH | Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 216709 |
|---|---|---|---|
| | HÄUSLER Marcel | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 07:54 | 11 | 91 | 1 | | | | |
| 19:41 | 98 | 11 | 2 | | | | |
| 39:49 | 94 | 86 | 3 | | | | |
| 52:36 | 11 | 8 | 4 | | | | |
| 59:45 | 13 | 91 | 5 | | | | |
| 60:18 | 11 | 94 | 6 | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 6 |
| TIME OUT | | | | | X | X | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|
| 00:48 | 8 | 2 | 02:48 | A |
| 38:18 | 55 | 2 | 40:18 | G1 |
| 55:44 | 88 | 2 | 57:04 | B1 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| TOTAL | | | 6 min | |